

ROYAUME DE BELGIQUE.
-----KONINKRIJK BELGIE.
-----AVIS DU CONSEIL D'ETAT.
-----ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre de la Fonction publique, le 17 septembre 1990, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur :

1E un projet d'arrêté royal "pris en exécution de l'article 18, § 2, de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public",

2Eun projet d'arrêté royal "fixant la date limite à laquelle peuvent être invoquées les dispositions transitoires de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public",

a donné le 20 septembre 1990 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 17 september 1990 door de Minister van Openbaar Ambt verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over :

1Een ontwerp van koninklijk besluit "genomen ter uitvoering van artikel 18, § 2, van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut",

2Een ontwerp van koninklijk besluit "tot vaststelling van de uiterste datum waarop aanspraak kan worden gemaakt op de overgangsbepalingen van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut",

heeft op 20 september 1990 het volgend advies gegeven :

Dans le bref délai qui lui est imparti, le Conseil d'Etat doit se limiter à formuler les observations suivantes.

EXAMEN DU TEXTE.

Il est proposé de fondre en un seul arrêté le projet d'arrêté royal pris en exécution de l'article 18, § 2, de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public d'une part, et le projet d'arrêté royal fixant la date limite à laquelle peuvent être invoquées les dispositions transitoires de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public, d'autre part.

En effet, ces deux projets tendent à fixer l'entrée en vigueur de certaines dispositions de la loi du 20 février 1990 précitée.

Le texte suivant est proposé pour l'arrêté unique :

.../...

BV.

- -

L. 20.228/2.
L. 20.230/2.

"ARRETE ROYAL FIXANT LA DATE LIMITE A LAQUELLE PEUVENT ETRE INVOQUEES LES DISPOSITIONS TRANSITOIRES DE LA LOI DU 20 FEVRIER 1990 RELATIVE AUX AGENTS DES ADMINISTRATIONS ET DE CERTAINS ORGANISMES D'INTERET PUBLIC.

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public, notamment l'article 9, 3E, et l'article 18, § 2, alinéa 1er;

Vu les protocoles nEs 87 et 88 du 13 septembre 1990 du comité des services publics nationaux, communautaires et régionaux;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Fonction publique et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS :

Article 1er. La date limite visée à l'article 9, 3E, et à l'article 18, § 2, alinéa 1er, de la loi du 20 février 1990 relative aux agents des administrations et de certains organismes d'intérêt public, est fixée au 31 décembre 1991.

Art. 2. Notre Ministre de la Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté".

.../...

BV.

- -

L. 20.228/2.
L. 20.230/2.

.../...

Binnen de korte termijn die hem is toegemeten moet de Raad van State zich bepalen tot het maken van de volgende opmerkingen.

ONDERZOEK VAN DE TEKST.

Voorgesteld wordt het ontwerp van koninklijk besluit genomen ter uitvoering van artikel 18, § 2, van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut enerzijds en het ontwerp van koninklijk besluit tot vaststelling van de uiterste datum waarop aanspraak kan worden gemaakt op de overgangsbepalingen van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut anderzijds, samen te voegen tot één besluit.

Die twee ontwerpen beogen immers de inwerkingtreding vast te stellen van sommige bepalingen van de voormelde wet van 20 februari 1990.

Voor het enige besluit wordt de volgende tekst voorgesteld :

"KONINKLIJK BESLUIT TOT VASTSTELLING VAN DE UITERSTE DATUM WAAROP AANSPRAAK KAN WORDEN GEMAAKT OP DE OVERGANGSBEPALINGEN VAN DE WET VAN 20 FEBRUARI 1990 BETREFFENDE HET PERSONEEL VAN DE OVERHEIDSBESTUREN EN VAN SOMMIGE INSTELLINGEN VAN OPENBAAR NUT.

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 9, 3E, en op artikel 18, § 2, eerste lid;

Gelet op de protocollen nrs. 87 en 88 van 13 september 1990 van het comité voor de nationale, de gemeenschaps- en de gewestelijke overheidsdiensten;

Op de voordracht van Onze Minister van Openbaar Ambt en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Artikel 1. De uiterste datum bedoeld in artikel 9, 3E, en in artikel 18, § 2, eerste lid, van de wet van 20 februari 1990 betreffende het personeel van de overheidsbesturen en van sommige instellingen van openbaar nut wordt vastgesteld op 31 december 1991.

Art. 2. Onze Minister van Openbaar Ambt is belast met de uitvoering van dit besluit".

.../...

La chambre était composée de

De kamer was samengesteld uit

Messieurs : J.-J. STRYCKMANS,
de Heren :

président de chambre,
kamervoorzitter,

C.-L. CLOSSET,

président de chambre,
kamervoorzitter,

M. LEROY,

conseiller d'Etat,
staatsraad,

Madame : J. GIELISSEN,
Mevrouw :

greffier assumé,
toegevoegd griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J.-J. STRYCKMANS.

Le rapport a été présenté par M. C. MENDIAUX, premier auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J.-J. STRYCKMANS.

Het verslag werd uitgebracht door de H. C. MENDIAUX, eerste auditeur.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

J. GIELISSEN.

J.-J. STRYCKMANS.